



مؤتمر الدول الأطراف

منظمة حظر الأسلحة الكيميائية

C-11/DEC.18
8 December 2006
ARABIC
Original: ENGLISH

الدورة الحادية عشرة
٥ - ٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦

قرار

مقترح من الاتحاد الروسي لتحديد تاريخ معيّن لإنجاز تدمير مخزوناته من الأسلحة الكيميائية من الفئة ١

إن مؤتمر الدول الأطراف،

إذ يذكّر بأنه في دورته الثامنة منح الاتحاد الروسي من حيث المبدأ تمديداً للمهلة الوسيطة لتدمير نسبة الـ ٤٥% من مخزوناته من الأسلحة الكيميائية من الفئة ١ وتمديداً للأجل الأقصى لتدمير كافة هذه المخزونات، مع العلم بأنه ليس في ذلك ما يُخلُّ بأي من الالتزامات الواقعة على عاتق الاتحاد الروسي بموجب أحكام اتفاقية الأسلحة الكيميائية ("الاتفاقية")، وبما فيها الأحكام الواردة في الفقرة ٢٨ من الجزء الرابع (ألف) من مرفق الاتفاقية المتعلق بالتحقق ("المرفق المتعلق بالتحقق") فيما يخص الأجل الأقصى لتدمير المخزونات المعنية (C-8/DEC.13 بتاريخ ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣)؛

وإذ يأخذ في الحسبان أن الاتحاد الروسي قدّم إلى المجلس التنفيذي ("المجلس") طلباً لتمديد الأجل الأقصى المحدد لإنجاز تدمير أسلحته الكيميائية من الفئة ١ حتى ٢٩ نيسان/أبريل ٢٠١٢ (EC-XXVII/DG.1 بتاريخ ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١)؛

وإذ يضع نصب عينيه أنه حدّد تاريخ ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٩ باعتباره التاريخ الذي يجب أن يُنجز الاتحاد الروسي بحلولة تدمير نسبة الـ ٤٥% من مخزوناته من الأسلحة الكيميائية من الفئة ١ (C-11/DEC.14 بتاريخ ٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦)؛

وإذ ينوّه بما بذله الاتحاد الروسي من جهود على الصعيدين الاقتصادي والمالي من أجل تنفيذ برنامجه الوطني الخاص بتدمير أسلحته الكيميائية؛

وإذ ينوّه أيضاً بإسهام المساعدة الدولية المهم في هذا البرنامج؛



وإذ ينوّه كذلك بما تتّسم به المساعدة الدولية المخطّطة والمنسّقة والجيدة الاستهداف والمُستعان بها على نحو فعّال من أهمية فيما يخص قيام الاتحاد الروسي على نحو سالم وآمن بتدمير أسلحته الكيميائية وفقاً للاتفاقية؛

وإذ نظر في المعلومات التي قدّمتها الاتحاد الروسي عن تعديل الخطة العامة لتدمير أسلحته الكيميائية (الوثيقة EC-45/NAT.4 المؤرخة بـ٢٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٦ وتصويب صيغتها الإنكليزية Corr.1 المؤرخ بـ١٧ أيار/مايو ٢٠٠٦)، التي تفي على نحو تام، إذ تنضاف إلى المعلومات الواردة في الوثيقة EC-XXVII/DG.1 المؤرخة بـ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١، بالمقتضيات المنصوص عليها في الفقرة ٢٥ من الجزء الرابع (ألف) من المرفق المتعلق بالتحقق، وتشكّل مقترحاً لتحديد تاريخ معيّن لإنجاز تدمير الأسلحة الكيميائية في الاتحاد الروسي؛

وإذ يقدر للاتحاد الروسي حرصه على النهوض بمهمة تدمير أسلحته الكيميائية من الفئة ١ بأسرع ما يمكن، على أن يتم ذلك على أية حال في أجل أقصاه ١٥ عاماً بعد بدء نفاذ الاتفاقية، والجهود التي بذلها بالفعل في سبيل تحقيق هذا الهدف؛

وإذ يضع نصب عينيه أيضاً التوصية الصادرة في هذا الشأن عن المجلس في اجتماعه السادس والعشرين (EC-M-26/DEC.6 بتاريخ ٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٦)؛

يحدّد تاريخ ٢٩ نيسان/أبريل ٢٠١٢ باعتباره التاريخ الذي يجب أن يُنجز الاتحاد الروسي بحلوله تدمير كافة مخزوناته من الأسلحة الكيميائية.